

▼ **M15**

3D LUKU

Terveystodistus

Euroopan unioniin lähetettävälle tai Euroopan unionin kautta kuljetettavalle ⁽²⁾ suoraan myytäväksi tarkoitetulle raa'alle lemmikkieläinten ruoalle tai turkiseläinten rehuksi tarkoitetuille eläimistä saataville sivutuotteille

MAA:

Eläinlääkärintodistus EU:iin vientiä varten

I osa: Lähetys tiedot	I.1. Lähettäjä		I.2. Todistuksen viitenumero		I.2.a	
	Nimi		I.3. Toimivaltainen keskusviranomainen			
	Osoite		I.4. Toimivaltainen paikallisviranomainen			
	Puhelin					
	I.5. Vastaanottaja		I.6. Lastista vastaava henkilö EU:ssa			
	Nimi		Nimi			
	Osoite		Osoite			
	Postinumero		Postinumero			
	Puhelin		Puhelin			
	I.7. Alkuperämaa		ISO-koodi	I.8. Alkuperäalue		Koodi
I.9. Määrämaa		ISO-koodi	I.10. Määräalue		Koodi	
I.11. Alkuperäpaikka		I.12. Määräpaikka				
Nimi		Hyväksyntänumero		Tullivarasto <input type="checkbox"/>		
Osoite		Hyväksyntänumero		Hyväksyntänumero		
Nimi		Hyväksyntänumero		Nimi		
Osoite		Hyväksyntänumero		Osoite		
Nimi		Hyväksyntänumero		Postinumero		
Osoite						
I.13. Lastauspaikka		I.14. Lähtöpäivä				
I.15. Kuljetusvälineet		I.16. EU:n saapumisrajatarkastusasema				
Lentokone <input type="checkbox"/>		Laiva <input type="checkbox"/>		Junavaunu <input type="checkbox"/>		
Maantieajoneuvo <input type="checkbox"/>		Muu <input type="checkbox"/>		I.17.		
Tunnistetiedot						
Asiakirjaviitteet						
I.18. Tavarankuvaus		I.19. Nimikenumero (HS-koodi)				
		I.20. Määrä				
I.21. Tuotteen lämpötila		I.22. Pakkausten lukumäärä				
Huoneenlämpöinen <input type="checkbox"/>		Jäähdytetty <input type="checkbox"/>		Jäädetytetty <input type="checkbox"/>		
I.23. Sinetin/Kontin nro		I.24. Pakkausten tyyppi				

▼ **M15**

I.25. Tavaralle annettu todistus seuraavaan tarkoitukseen:				
Lemmikkieläinten ruoaksi <input type="checkbox"/>		Tekniseen käyttöön <input type="checkbox"/>		
I.26. Kuljetettavaksi EU:n kautta kolmanteen maahan <input type="checkbox"/>			I.27. EU:iin tuontia tai maahantuloa varten <input type="checkbox"/>	
Kolmas maa	ISO-koodi			
I.28. Tavaroiden tunnistustiedot				
Laitosten hyväksyntänumero				
Laji (tieteellinen nimi)	Tavaran luonne	Valmistuslaitos	Nettopaino	Eränumero



MAA

Suoraan myytäväksi tarkoitettu raaka lemmikkieläinten ruoka tai turkiseläinten rehuksi tarkoitetut eläimistä saatavat sivutuotteet

II osa: Todistus	II. Terveystiedot	II.a. Todistuksen viitenumero	II.b.
	<p>Allekirjoittanut virkaeläinlääkäri ilmoittaa lukeneensa ja ymmärtäneensä Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1069/2009 ^(1a) ja erityisesti sen 10 artiklan sekä komission asetuksen (EU) N:o 142/2011 ^(1b) ja erityisesti sen liitteessä XIII olevan II luvun ja liitteessä XIV olevan II luvun ja vakuuttaa, että edellä kuvattu raaka lemmikkieläinten ruoka tai eläimistä saatavat sivutuotteet</p> <p>II.1. koostuvat eläimistä saatavista sivutuotteista, jotka täyttävät jäljempänä esitetyt terveysvaatimukset;</p> <p>II.2. koostuvat eläimistä saatavista sivutuotteista,</p> <p>a) jotka ovat peräisin lihasta, joka täyttää asianomaiset eläinten terveyttä ja kansanterveyttä koskevat vaatimukset, jotka on vahvistettu</p> <ul style="list-style-type: none"> — komission asetuksessa (EU) N:o 206/2010 ⁽³⁾, edellyttäen että eläimet, joista liha on saatu, tulevat kolmansista maista, niiden alueilta tai alueiden osista (maan ISO-koodi, kun kyse on maasta, tai sen alueiden tai alueiden osien koodit); — ja/tai komission asetuksessa (EY) N:o 798/2008 ⁽⁴⁾, edellyttäen että eläimet, joista liha on saatu, tulevat kyseisessä asetuksessa luetelluista kolmansista maista, niiden alueilta tai alueen osista (maan ISO-koodi, kun kyse on maasta, tai sen alueiden tai alueiden osien koodit), joissa ei viimeisten 12 kuukauden aikana ole esiintynyt Newcastle'n tautia eikä lintuinfluenssaa; — ja/tai komission asetuksessa (EY) N:o 119/2009 ⁽⁵⁾, edellyttäen että eläimet, joista liha on saatu, tulevat kyseisessä asetuksessa luetelluista kolmansista maista, niiden alueilta tai alueen osista (maan ISO-koodi, kun kyse on maasta, tai sen alueiden tai alueiden osien koodit), joissa ei edeltäneiden 12 kuukauden aikana ole esiintynyt suu- ja sorkkatautia, karjaruttoa, klassista sikaruttoa, afrikkalaista sikaruttoa, sian vesikulaaritautia, Newcastle'n tautia eikä lintuinfluenssaa ja joissa ei samana ajanjaksona ole annettu rokotuksia näitä tauteja vastaan (ainoastaan taudille alttiiden lajien tapauksessa); <p>b) jotka ovat peräisin eläimistä, joille on teurastamossa tehty ante mortem -tarkastus teurastushetkeä edeltäneiden 24 tunnin aikana ja joissa ei ole ilmennyt oireita a alakohdassa mainituissa asetuksissa tarkoitetuista taudeista, joille eläimet ovat alttiita; ja</p> <p>c) jotka ovat peräisin eläimistä, joita on käsitelty teurastamossa ennen teurastusta tai lopettamista ja teurastus- tai lopettamishetkellä unionin lainsäädännön asiaa koskevien säännösten mukaisesti ja jotka ovat täyttäneet vähintään neuvoston asetuksen (EY) N:o 1099/2009 ⁽⁶⁾ II ja III luvussa vahvistettuja vaatimuksia vastaavat vaatimukset; tai</p> <p>d) jotka, kun kyse on turkiseläinten rehusta, ovat peräisin vesieläimistä, jotka täyttävät komission päätöksessä 2006/766/EY ⁽⁷⁾ vahvistetut asianomaiset eläinten terveyttä ja kansanterveyttä koskevat vaatimukset ja tulevat kyseisen päätöksen liitteessä II luetelluista maista tai niiden alueilta (maan ISO-koodi);</p> <p>II.3.1. koostuvat ainoastaan seuraavista eläinten sivutuotteista:</p> <p>a) teurastettujen eläinten ja kaadetun riistan ruhot ja ruhonosat, jotka on todettu ihmisravinnoksi kelpaaviksi unionin lainsäädännön mukaisesti siihen asti, kunnes ne on kaupallisista syistä julistettu peruuttamattomasti eläimistä saataviksi sivutuotteiksi;]</p> <p>b) sellaisten teuraseläinten osat, jotka on todettu ihmisravinnoksi kelpaamattomiksi, mutta joissa ei ole merkkejä ihmisiin tai eläimiin tarttuvista taudeista ja jotka on saatu unionin lainsäädännön mukaisesti ihmisravinnoksi kelpaavista ruhoista;</p> <p>II.3.2. kun kyse on turkiseläinten rehusta, koostuvat II.3.1 kohdassa mainitun lisäksi myös seuraavista eläinten sivutuotteista:</p> <p>⁽²⁾ joko [- eläimistä saatavat sivutuotteet, jotka ovat peräisin Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 853/2004 ^(2a) 1 artiklan 3 kohdan d alakohdassa tarkoitetuista tilalla teurastetusta siipikarjasta tai tilalla teurastetuista jäniseläimistä, joissa ei ole ilmennyt merkkejä ihmisiin tai eläimiin tarttuvista taudeista;]</p> <p>⁽²⁾ ja/tai [- veri, joka on peräisin eläimistä, joissa ei ole ilmennyt merkkejä veren välityksellä ihmisiin tai eläimiin tarttuvista taudeista, ja joka on saatu eläimistä, jotka on teurastettu teurastamossa sen jälkeen, kun ne on ante mortem -tarkastuksessa todettu teurastuskelpoisiksi ihmisravintona käyttöä varten unionin lainsäädännön mukaisesti;]</p> <p>⁽²⁾ ja/tai [- eläimistä saatavat sivutuotteet, jotka ovat peräisin ihmisravinnoksi tarkoitettujen tuotteiden tuotannosta, mukaan luettuina luut, joista on poistettu rasva, ja rasvan sulatuksessa syntyvä proteiinijäännös ja maidon jalostuksessa linkoihin tai separaattoreihin jäänyt aine;]</p>		

▼ M15

MAA

Suoraan myytäväksi tarkoitettu raaka lemmikkieläinten ruoka tai turkiseläinten rehuksi tarkoitetut eläimistä saatavat sivutuotteet

II. Terveystiedot	II.a. Todistuksen viitenumero	II.b.
(2) ja/tai [- eläinperäiset tuotteet tai eläinperäisiä tuotteita sisältävät elintarvikkeet, joita ei enää ole tarkoitettu ihmisravinnoksi kaupallisista syistä tai sellaisten valmistuksessa tai pakkauksessa esiintyneiden ongelmien tai muiden vikojen vuoksi, jotka eivät aiheuta riskiä ihmisten tai eläinten terveydelle;]		
(2) ja/tai [- eläinperäinen lemmikkieläinten ruoka ja rehu tai eläimistä saatavia sivutuotteita tai niistä johdettuja tuotteita sisältävä rehu, joita ei enää ole tarkoitettu rehuksi kaupallisista syistä tai sellaisten valmistuksessa tai pakkauksessa esiintyneiden ongelmien tai muiden vikojen vuoksi, jotka eivät aiheuta riskiä ihmisten tai eläinten terveydelle;]		
(2) ja/tai [- veri, istukat, villa, höyhenet, sulat, karva, sarvet, kavion tai sorkan osat ja raakamaito, jotka ovat peräisin elävistä eläimistä, joissa ei ole ilmennyt merkkejä kyseisen tuotteen välityksellä ihmisiin tai eläimiin tarttuvista taudeista;]		
(2) ja/tai [- vesieläimet ja tällaisten eläinten osat, merinisäkkäitä lukuun ottamatta, joissa ei ole ilmennyt merkkejä kyseisen tuotteen välityksellä ihmisiin tai eläimiin tarttuvista taudeista;]		
(2) ja/tai [- vesieläimistä saatavat sivutuotteet, jotka ovat peräisin ihmisravinnoksi tarkoitettuja tuotteita valmistavista laitoksista;]		
(2) ja/tai [- seuraavat ainekset, jotka ovat peräisin eläimistä, joissa ei ole ilmennyt merkkejä kyseisen aineksen välityksellä ihmisiin tai eläimiin tarttuvista taudeista: ▶ ⁽¹⁾ i) simpukoiden kuoret, joista ei ole poistettu pehmytkudosta tai lihaa; ◀ ii) maaeläimistä peräisin olevat seuraavat tuotteet: — hautomoiden sivutuotteet, — munat, — munien sivutuotteet, mukaan lukien munankuoret, iii) kaupallisista syistä lopetetut untuvikot;]		
II.4. on tuotettu ja valmistettu siten, etteivät ne ole olleet kosketuksissa muun sellaisen aineksen kanssa, joka ei täytä asetuksessa (EY) N:o 1069/2009 säädetyjä edellytyksiä, ja käsitelty siten, että vältetään taudinaiheuttajien aiheuttama saastuminen;		
II.5. on pakattu lopulliseen pakkaukseen, johon on merkitty joko "RAAKAA LEMMIKKIELÄINTEN RUOKAA – EI IHMISRAVINNOKSI" tai "TURKISELÄINTEN REHUKSI TARKOITETTUJA ELÄIMISTÄ SAATAVIA SIVUTUOTTEITA – EI IHMISRAVINNOKSI", ja sen jälkeen sijoitettu tiiviisiin ja virallisesti sinetöityihin laatikoihin tai säiliöihin taikka vuodot estävään uuteen pakkaukseen ja virallisesti sinetöityihin laatikoihin tai säiliöihin, joihin on merkitty joko "RAAKAA LEMMIKKIELÄINTEN RUOKAA – EI IHMISRAVINNOKSI" tai "TURKISELÄINTEN REHUKSI TARKOITETTUJA ELÄIMISTÄ SAATAVIA SIVUTUOTTEITA – EI IHMISRAVINNOKSI" sekä määränpäälaitoksen nimi ja osoite;		
II.6. kun kyse on raa'asta lemmikkieläinten ruuasta: a) se on valmistettu ja varastoitu laitoksessa, joka on toimivaltaisen viranomaisen asetuksen (EY) N:o 1069/2009 24 artiklan mukaisesti hyväksymä ja valvoma, ja b) sen kustakin erästä on otettu varastoinnin aikana (ennen lähettämistä) pistokokein vähintään viisi näytettä, jotka on tutkittu, ja se täyttää seuraavat vaatimukset ⁽⁸⁾ :		

▶⁽¹⁾ C3

▼ M15

MAA

Suoraan myytäväksi tarkoitettu raaka lemmikkieläinten ruoka tai turkiseläinten rehuksi tarkoitetut eläimistä saatavat sivutuotteet

II. Terveystiedot	II.a. Todistuksen viitenumero	II.b.
Salmonella:	Ei esiinny 25 grammassa: n = 5, c = 0, m = 0, M = 0	
Enterobakteerit:	n = 5, c = 2, m = 10, M = 5 000 1 grammassa;	
(2) [II.7.]	[edellä kuvatut lemmikkieläinten ruoka tai turkiseläinten rehuksi tarkoitetut eläimistä saatavat sivutuotteet sisältävät märehtijöistä saatuja eläinten sivutuotteita tai on johdettu niistä ja:	
(2) joko	[ovat peräisin maasta tai alueelta, joka on luokiteltu päätöksen 2007/453/EY mukaisesti maaksi tai alueeksi, jonka BSE-riski on merkityksellömän alhainen, ja jossa ei ole ollut kotoperäisiä BSE-tapauksia, ja]]	
(2) tai	[ovat peräisin maasta tai alueelta, joka on luokiteltu päätöksen 2007/453/EY mukaisesti maaksi tai alueeksi, jonka BSE-riski on merkityksellömän alhainen ja jossa on ollut kotoperäinen BSE-tapaus, ja eläimistä saatavat sivutuotteet tai johdetut tuotteet on saatu eläimistä, jotka ovat syntyneet sen päivämäärän jälkeen, jona kielto ruokkia märehtijöitä märehtijöistä peräisin olevalla liha-luujauholla ja eläinrasvan sulatusjätteellä, sellaisina kuin ne ovat määritellyinä Maailman eläintautijärjestön (OIE) maaeläinten terveyttä koskevassa säännöstössä, on pantu tehokkaasti täytäntöön kyseisessä maassa tai kyseisellä alueella, ja]]	
(2) joko	[on saatu muista märehtijöistä kuin naudoista, lampaista tai vuohista.]]	
(2) tai	[on saatu naudoista, lampaista tai vuohista eivätkä sisällä seuraavia eikä niitä ole johdettu seuraavista:	
(2) joko	[aines, joka on peräisin muista kuin sellaisista naudoista, lampaista tai vuohista, jotka ovat syntyneet ja jotka on kasvatettu yhtäjaksoisesti ja teurastettu maassa tai alueella, joka on luokiteltu päätöksen 2007/453/EY mukaisesti maaksi tai alueeksi, jonka BSE-riski on merkityksellömän alhainen.]]	
(2) tai	[a) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 999/2001 (9) liitteessä V olevassa 1 kohdassa määritelty erikseen määritelty riskiaines;	
	b) naudan, lampaan tai vuohen luista mekaanisesti erotettu liha, paitsi jos eläimet ovat syntyneet ja on kasvatettu yhtäjaksoisesti ja teurastettu maassa tai alueella, joka on luokiteltu komission päätöksen 2007/453/EY (10) mukaisesti maaksi tai alueeksi, jonka BSE-riski on merkityksellömän alhainen, ja jossa ei ole ollut kotoperäisiä BSE-tapauksia,	
	c) eläimistä saatavat sivutuotteet tai johdetut tuotteet, jotka on saatu naudoista, lampaista tai vuohista, jotka on lopetettu tainnutuksen jälkeen vaurioittamalla keskushermostoa pitkänomaisella sauvanmuotoisella kallon sisään pistetyllä välineellä tai johtamalla tainnutuksen jälkeen kaasua kallon sisään, lukuun ottamatta eläimiä, jotka ovat syntyneet ja jotka on kasvatettu yhtäjaksoisesti ja teurastettu maassa tai alueella, joka on luokiteltu päätöksen 2007/453/EY mukaisesti maaksi tai alueeksi, jonka BSE-riski on merkityksellömän alhainen.]]]	
Huomautukset		
I osa:		
— ► (1) Kohta I.6: Lähetyksestä vastaava henkilö Euroopan unionissa: Tämä kohta täytetään ainoastaan siinä tapauksessa, että todistus koskee Euroopan unionin kautta kuljetettavia tavaroita; se voidaan täyttää, jos todistus koskee Euroopan unioniin tuotavia tavaroita. ◀		
— Kohta I.12: Määräpaikka: tämä kohta täytetään ainoastaan siinä tapauksessa, että todistus koskee kauttakuljetettavia tuotteita. Kauttakuljetettavat tuotteet voidaan varastoida vain vapaa-alueille, vapaavarastoihin tai tullivarastoihin.		
— Kohta I.15: Rekisteröintinumero (junavaunut tai kontti ja kuorma-autot), lennon numero (ilma-alus) tai nimi (laiva) on ilmoitettava. Jos tavara puretaan ja jälleenladataan, lähettäjän on ilmoitettava tästä Euroopan unionin saapumisrajatarkastusasemalle.		
— Kohta I.19: Käytetään harmonoidun järjestelmän asianmukaista HS-nimikettä: 04.08; 05.06; 05.08; 05.11, 23.01 tai 23.09.		
— Kohta I.23: Irtotavarasäiliöistä ilmoitetaan säiliön numero ja sinetin numero (tapauksen mukaan).		
— Kohta I.25: Tekninen käyttö: Muu kuin käyttö muiden tuotantoeläinten kuin turkiseläinten ruokintaan sekä lemmikkieläinten ruoan tuotantoon tai valmistukseen.		
— Kohdat I.26 ja I.27: Täytetään sen mukaan, onko kyse kauttakulkuun vai maahantuontiin liittyvästä todistuksesta.		

► (1) C1

▼ **M15****MAA****Suoraan myytäväksi tarkoitettu raaka lemmikkieläinten ruoka tai turkiseläinten rehuksi tarkoitetut eläimistä saatavat sivutuotteet**

II. Terveystiedot	II.a. Todistuksen viitenumero	II.b.
<p>— Kohta I.28:</p> <p>Tavaran luonne: Valitaan raaka lemmikkieläinten ruoka tai eläimistä saatava sivutuote.</p> <p>Kun kyse on raan lemmikkieläinten ruoan valmistukseen käytettävästä raaka-aineesta, ilmoitetaan lajin tieteellinen nimi.</p> <p>Kun kyse on turkiseläinten rehun valmistuksessa käytettävästä raaka-aineesta, valitaan jokin seuraavista: Aves, Ruminantia, Suidae, Mammalia (muu kuin Ruminantia tai Suidae), Pesca, Mollusca, Crustacea, selkärangattomat (muu kuin Mollusca ja Crustacea).</p> <p>II osa:</p> <p>(^{1a}) EUVL L 300, 14.11.2009, s. 1.</p> <p>(^{1b}) EUVL L 54, 26.2.2011, s. 1.</p> <p>(²) Tarpeeton yliviivataan.</p> <p>(^{2a}) EUVL L 139, 30.4.2004, s. 55.</p> <p>(³) EUVL L 73, 20.3.2010, s. 1.</p> <p>(⁴) EUVL L 226, 23.8.2008, s. 1.</p> <p>(⁵) EUVL L 39, 10.2.2009, s. 12.</p> <p>(⁶) EUVL L 303, 18.11.2009, s. 1.</p> <p>(⁷) EUVL L 320, 18.11.2006, s. 53.</p> <p>(⁸) Jossa</p> <p>n = testattavien näytteiden määrä;</p> <p>m = bakteerimäärän raja-arvo; tulosta pidetään tyydyttävänä, mikäli bakteerimäärä kaikissa näytteissä on enintään m;</p> <p>M = bakteerien enimmäismäärä; tulosta pidetään epätyydyttävänä, mikäli bakteerien lukumäärä yhdessä tai useammassa näytteessä on vähintään M; ja</p> <p>c = sellaisten näytteiden lukumäärä, joissa bakteerien lukumäärät voivat olla m:n ja M:n välillä ja näytettä silti pidetään hyväksyttävänä, mikäli muiden näytteiden bakteerimäärät ovat enintään m.</p> <p>(⁹) EYVL L 147, 31.5.2001, s. 1.</p> <p>(¹⁰) EUVL L 172, 30.6.2007, s. 84.</p> <p>— Allekirjoituksen ja leiman on oltava erivärisiä kuin painoväri.</p> <p>— Huomautus lähetyksestä Euroopan unionissa vastaavalle henkilölle: Tämä todistus on tarkoitettu ainoastaan eläinlääkinnällisiin tarkoituksiin, ja sen on oltava lähetyksen mukana Euroopan unionin rajatarkastusasemalle asti.</p>		
<p>Virkaeläinlääkäri tai virallinen tarkastaja</p> <p>Nimi (suuraakkosin):</p> <p>Päivämäärä:</p> <p>Leima:</p> <p>Virka-asema ja -nimike:</p> <p>Allekirjoitus:</p>		